



COMMUNE DE DIPPACH
Tél.: 37 95 95-1, Fax: 37 95 95-95

CALENDRIER ÉCO-RESPONSABLE 2016



Janvier/Januar		Février/Februar		Mars/März		Avril/April		Mai/Mai		Juin/Juni	
1 ven/Fr	Jour de l'an/Neujahr	1 lun/Mo		1 mar/Di		1 ven/Fr		1 dim/So	Fête du Travail/Tag der Arbeit	1 mer/Mi	D. ménagers D. organiques
2 sam/Sa		2 mar/Di		2 mer/Mi	D. ménagers BBS	2 sam/Sa		2 lun/Mo	Encombrants	2 jeu/Do	
3 dim/So		3 mer/Mi	D. ménagers BBS	3 jeu/Do	Valorlux	3 dim/So		3 mar/Di		3 ven/Fr	
4 lun/Mo	Encombrants	4 jeu/Do	Valorlux	4 ven/Fr		4 lun/Mo		4 mer/Mi	D. ménagers D. organiques	4 sam/Sa	
5 mar/Di		5 ven/Fr		5 sam/Sa		5 mar/Di		5 jeu/Do	Ascension/Christi Himmelfahrt	5 dim/So	
6 mer/Mi	D. ménagers BBB	6 sam/Sa		6 dim/So		6 mer/Mi	D. ménagers D. organiques	6 ven/Fr		6 lun/Mo	
7 jeu/Do	Valorlux	7 dim/So		7 lun/Mo	Encombrants	7 jeu/Do		7 sam/Sa		7 mar/Di	
8 ven/Fr	Sapins	8 lun/Mo		8 mar/Di		8 ven/Fr		8 dim/So		8 mer/Mi	Mén. BBB Org.
9 sam/Sa		9 mar/Di		9 mer/Mi	D. ménagers D. organiques	9 sam/Sa		9 lun/Mo	Déchets d'arbustes	9 jeu/Do	Valorlux
10 dim/So		10 mer/Mi	D. ménagers D. organiques	10 jeu/Do		10 dim/So		10 mar/Di		10 ven/Fr	
11 lun/Mo		11 jeu/Do		11 ven/Fr	SDK®	11 lun/Mo	Déchets d'arbustes	11 mer/Mi	Mén. BBB Org.	11 sam/Sa	
12 mar/Di		12 ven/Fr		12 sam/Sa		12 mar/Di		12 jeu/Do	Valorlux	12 dim/So	
13 mer/Mi	Mén. BBS Org.	13 sam/Sa		13 dim/So		13 mer/Mi	D. ménagers D. organiques	13 ven/Fr		13 lun/Mo	Déchets d'arbustes
14 jeu/Do		14 dim/So		14 lun/Mo		14 jeu/Do	Valorlux Vêt. usagés	14 sam/Sa		14 mar/Di	
15 ven/Fr		15 lun/Mo		15 mar/Di		15 ven/Fr		15 dim/So	Pentecôte/Pfingstsonntag	15 mer/Mi	Org. Mén. BBS SDK®
16 sam/Sa		16 mar/Di		16 mer/Mi	D. ménagers BBB	16 sam/Sa		16 lun/Mo	L. de Pentecôte/Pfingstmontag	16 jeu/Do	
17 dim/So		17 mer/Mi	Déchets ménagers	17 jeu/Do	Valorlux	17 dim/So		17 mar/Di		17 ven/Fr	
18 lun/Mo		18 jeu/Do	Valorlux	18 ven/Fr		18 lun/Mo		18 mer/Mi	D. ménagers D. organiques	18 sam/Sa	
19 mar/Di		19 ven/Fr		19 sam/Sa		19 mar/Di		19 jeu/Do		19 dim/So	
20 mer/Mi	Déchets ménagers	20 sam/Sa		20 dim/So		20 mer/Mi	Mén. BBB Org.	20 ven/Fr		20 lun/Mo	
21 jeu/Do	Valorlux	21 dim/So		21 lun/Mo	Vieux papier Verre	21 jeu/Do		21 sam/Sa		21 mar/Di	
22 ven/Fr		22 lun/Mo	Vieux papier Verre	22 mar/Di		22 ven/Fr		22 dim/So		22 mer/Mi	D. ménagers D. organiques
23 sam/Sa		23 mar/Di		23 mer/Mi	Mén. BBS Org.	23 sam/Sa	Groussbotz	23 lun/Mo	Vieux papier Verre	23 jeu/Do	Fête Nationale/Nationalfeiertag
24 dim/So		24 mer/Mi	Mén. BBB Org.	24 jeu/Do		24 dim/So		24 mar/Di		24 ven/Fr	Valorlux
25 lun/Mo	Vieux papier Verre	25 jeu/Do		25 ven/Fr		25 lun/Mo	Vieux papier Verre	25 mer/Mi	Mén. BBS Org.	25 sam/Sa	
26 mar/Di		26 ven/Fr		26 sam/Sa		26 mar/Di		26 jeu/Do	Valorlux	26 dim/So	
27 mer/Mi	Mén. BBB Org.	27 sam/Sa		27 dim/So	Pâques/Ostern	27 mer/Mi	Mén. BBS Org.	27 ven/Fr		27 lun/Mo	Vieux papier Verre
28 jeu/Do		28 dim/So		28 lun/Mo	L. de Pâques/Ostermontag	28 jeu/Do	Valorlux	28 sam/Sa		28 mar/Di	
29 ven/Fr		29 lun/Mo		29 mar/Di		29 ven/Fr		29 dim/So		29 mer/Mi	Mén. BBB Org.
30 sam/Sa				30 mer/Mi	Déchets ménagers	30 sam/Sa		30 lun/Mo		30 jeu/Do	
31 dim/So				31 jeu/Do	Valorlux			31 mar/Di			

Conteneurs pour vieux vêtements et souliers:
Dippach: près de la tour d'eau (ancien local sapeurs-pompiers), chemin entre les maisons no. 25 et 27
Bettange-sur-Mess: entrée « Cité Laangert »

SuperDrecksKëscht®: Collecte à domicile entre 8h30 et 15h00 à Dippach, Bettange, Schouweiler et Sprinkange aux dates du 11.03.2016, 15.06.2016, 09.09.2016 et 07.12.2016

Bicherbus: Schouweiler, rue de Dahlem: de 13h25 à 13h40.
Bettange-sur-Mess, rue de Limpach: de 11h25 à 11h40.

Valorlux: Chaque 2^e jeudi (sauf le 23.06.2016) à partir de 7h00.

Déchets organiques: Chaque mercredi à partir de 7h00 (06.04 - 30.11), sinon chaque 2^e mercredi à partir de 7h00

Déchets ménagers: Chaque mercredi à partir de 7h00

Déchets encombrants: Chaque 1^{er} lundi des mois impairs à partir de 07h00, uniquement après signalisation au numéro 37 95 95-26 (au plus tard le mercredi précédent la date d'enlèvement indiquée) contre facturation, maximum 3m³.

Ramassage d'appareils frigorifiques, de téléviseurs et de vieux pneus sans jantes: Chaque 2^e mercredi sur rendez-vous et contre paiement d'une redevance de 25€ par course.

Enlèvement des déchets d'arbustes: Aux dates indiquées, collecte à domicile, en bottes et volume maximal de 1m³.

Dépôt de matières inertes jusqu'à 1m³:
Chaque vendredi après-midi sur rendez-vous, tél. : 37 95 95-1

Pour le dépôt de tous les déchets non repris dans le présent calendrier, l'ECO CENTER Käerjeng, situé à Bascharage dans la zone « z.a.e Robert Steichen » 1, Zone Op Zaemer vous accueille aux horaires suivants: mardi de 13h00 à 18h00, jeudi de 7h00 à 14h00, vendredi de 15h00 à 20h00 et samedi de 07h00 à 16h00. La dernière entrée dans l'ECO CENTER se fait un quart d'heure avant la fermeture. Pour vous renseigner sur les fractions y acceptées, nous vous prions de vous référer à la brochure d'information y relative qui vous a été distribuée en 2012 et qui est également consultable sur le site internet www.dippach.lu.

Administration Communale:
11, rue de l'Église, L-4994 Schouweiler, tél. : 37 95 95-1.

- Valorlux
- Congés scolaires/Schulferien
- Collecte de vêtements usagés/ Altkleidersammlung
- Déchets toxiques/ Sondermüll SuperDrecksKëscht®
- Enlèvement des déchets organiques/Bioabfallabfuhr
- Verre/Glas
- Enlèvement de vieux papiers/ Altpapiersammlung
- Enlèvement des déchets encombrants/Sperrmüllabfuhr
- Enlèvement des déchets ménagers/ Hausmüllabfuhr
- Aktioun Groussbotz
- Bicherbus Bettange (BBB)
- Enlèvement des déchets d'arbustes Heckenschnittabfuhr
- Bicherbus Schouweiler (BBS)
- Enlèvement des sapins de Noël/ Weihnachtsbäumeabfuhr



COMMUNE DE DIPPACH
Tél.: 37 95 95-1, Fax: 37 95 95-95

UMWELTKALENDER 2016



Juillet/Juli		Août/August		Septembre/September		Octobre/Oktober		Novembre/November		Décembre/Dezember	
1 ven/Fr		1 lun/Mo		1 jeu/Do	Valorlux	1 sam/Sa		1 mar/Di	Toussaint/Allerheiligen	1 jeu/Do	
2 sam/Sa		2 mar/Di		2 ven/Fr		2 dim/So		2 mer/Mi	Hausmüll Bioabfall	2 ven/Fr	
3 dim/So		3 mer/Mi	Hausmüll Bioabfall	3 sam/Sa		3 lun/Mo		3 jeu/Do		3 sam/Sa	
4 lun/Mo	Sperrmüllabfuhr	4 jeu/Do	Valorlux	4 dim/So		4 mar/Di		4 ven/Fr		4 dim/So	
5 mar/Di		5 ven/Fr		5 lun/Mo	Sperrmüllabfuhr	5 mer/Mi	Hausmüll Bioabfall	5 sam/Sa		5 lun/Mo	
6 mer/Mi	Haus. BBS Bio	6 sam/Sa		6 mar/Di		6 jeu/Do		6 dim/So		6 mar/Di	
7 jeu/Do	Valorlux	7 dim/So		7 mer/Mi	Hausmüll Bioabfall	7 ven/Fr		7 lun/Mo	Sperrmüllabfuhr	7 mer/Mi	Haus. BBS SDK*
8 ven/Fr		8 lun/Mo		8 jeu/Do		8 sam/Sa		8 mar/Di		8 jeu/Do	Valorlux
9 sam/Sa		9 mar/Di		9 ven/Fr	SDK*	9 dim/So		9 mer/Mi	Haus. BBB Bio	9 ven/Fr	
10 dim/So		10 mer/Mi	Hausmüll Bioabfall	10 sam/Sa		10 lun/Mo		10 jeu/Do	Valorlux	10 sam/Sa	
11 lun/Mo		11 jeu/Do		11 dim/So		11 mar/Di		11 ven/Fr		11 dim/So	
12 mar/Di		12 ven/Fr		12 lun/Mo		12 mer/Mi	Haus. BBB Bio	12 sam/Sa		12 lun/Mo	
13 mer/Mi	Hausmüll Bioabfall	13 sam/Sa		13 mar/Di		13 jeu/Do	Valorlux	13 dim/So		13 mar/Di	
14 jeu/Do		14 dim/So		14 mer/Mi	Hausmüll Bioabfall	14 ven/Fr		14 lun/Mo	Heckenschnittabfuhr	14 mer/Mi	Hausmüll Bioabfall
15 ven/Fr		15 lun/Mo	Assomption/Maria Himmelfahrt	15 jeu/Do	Valorlux	15 sam/Sa		15 mar/Di		15 jeu/Do	
16 sam/Sa		16 mar/Di		16 ven/Fr		16 dim/So		16 mer/Mi	Haus. BBS Bio	16 ven/Fr	
17 dim/So		17 mer/Mi	Hausmüll Bioabfall	17 sam/Sa		17 lun/Mo	Heckenschnittabfuhr	17 jeu/Do		17 sam/Sa	
18 lun/Mo		18 jeu/Do	Valorlux	18 dim/So		18 mar/Di		18 ven/Fr		18 dim/So	
19 mar/Di		19 ven/Fr		19 lun/Mo	Heckenschnittabfuhr	19 mer/Mi	Haus. BBS Bio	19 sam/Sa		19 lun/Mo	Altpapier Glas
20 mer/Mi	Haus. BBB Bio	20 sam/Sa		20 mar/Di		20 jeu/Do		20 dim/So		20 mar/Di	
21 jeu/Do	Valorlux	21 dim/So		21 mer/Mi	Haus. BBB Bio	21 ven/Fr		21 lun/Mo		21 mer/Mi	Hausmüll BBB
22 ven/Fr		22 lun/Mo	Altpapier Glas	22 jeu/Do		22 sam/Sa		22 mar/Di		22 jeu/Do	Valorlux
23 sam/Sa		23 mar/Di		23 ven/Fr	Altkleidersammlung	23 dim/So		23 mer/Mi	Hausmüll Bioabfall	23 ven/Fr	
24 dim/So		24 mer/Mi	Hausmüll Bioabfall	24 sam/Sa		24 lun/Mo	Altpapier Glas	24 jeu/Do	Valorlux	24 sam/Sa	
25 lun/Mo	Altpapier Glas	25 jeu/Do		25 dim/So		25 mar/Di		25 ven/Fr		25 dim/So	Noël/Weihnachten
26 mar/Di		26 ven/Fr		26 lun/Mo	Altpapier Glas	26 mer/Mi	Hausmüll Bioabfall	26 sam/Sa		26 lun/Mo	St-Etienne/2.Weihnachtsfeiertag
27 mer/Mi	Haus. BBS Bio	27 sam/Sa		27 mar/Di		27 jeu/Do	Valorlux	27 dim/So		27 mar/Di	
28 jeu/Do		28 dim/So		28 mer/Mi	Haus. BBS Bio	28 ven/Fr		28 lun/Mo	Altpapier Glas	28 mer/Mi	Hausmüll Bioabfall
29 ven/Fr		29 lun/Mo		29 jeu/Do	Valorlux	29 sam/Sa		29 mar/Di		29 jeu/Do	
30 sam/Sa		30 mar/Di		30 ven/Fr		30 dim/So		30 mer/Mi	Haus. BBB Bio	30 ven/Fr	
31 dim/So		31 mer/Mi	Hausmüll Bioabfall			31 lun/Mo				31 sam/Sa	

Altkleider Container:
Dippach: Beim Wasserturm, beim früheren Feuerwehrlokal, Weg zwischen den Häusern Nr 25 und 27, route de Luxembourg
Bettange-sur-Mess: Einfahrt « Cité Laangert »

SuperDrecksKëscht®: Haus zu Haus Sammlung von 8.30 bis 15.00 Uhr in Dippach, Bettange, Schouweiler und Sprinkange am 11.03.2016, 15.06.2016, 09.09.2016 und am 07.12.2016

Bicherbus: Schouweiler, rue de Dahlem: von 13.25 bis 13.40 Uhr
Bettange-sur-Mess, rue de Limpach: von 11.25 bis 11.40 Uhr

Valorlux: Jeden 2. Donnerstag (ausser am 23.06.2016) ab 7.00 Uhr

Biomüllabfuhr: Jeden Mittwoch ab 7.00 Uhr (06.04 - 30.11), ansonsten jeden 2. Mittwoch ab 7.00 Uhr

Hausmüll: Jeden Mittwoch ab 7.00 Uhr

Sperrmüll: Jeden 1. Montag der ungeraden Monate ab 7.00 Uhr, kostenpflichtig und lediglich nach Anmeldung (bis spätestens mittwochs vor dem festgelegten Termin) unter der Nummer 37 95 95-26, maximal 3m³.

Abholdienst für Elektroschrott, Kühlgüter und Reifen (ohne Felgen): lediglich auf Anfrage jeden 2. Mittwoch und gegen eine Gebühr von 25 Euro pro Fahrt.

Heckenschnittabfuhr:
Von Haus zu Haus, zu den angegebenen Tagen, gebündelt, bis maximal 1m³.

Für alle nicht im Kalender aufgeführten Abfälle bitten wir Sie, das in Bascharage in der Industriezone « z.a.e Robert Steichen » 1, Zone Op Zaemer gelegene ECO CENTER zu folgenden Öffnungszeiten aufzusuchen: dienstags von 13.00 bis 18.00 Uhr, donnerstags von 07.00 bis 14.00 Uhr, freitags von 15.00 bis 20.00 Uhr und samstags von 07.00 bis 16.00 Uhr. Der letzte Einlass ins ECO CENTER ist jeweils eine Viertelstunde vor der Schliessung. Informationen zu den angenehmen Abfallfraktionen entnehmen Sie bitte der Eco Center Brochüre, welche 2012 an alle Haushalte verteilt wurde und welche auch auf der Internetseite www.dippach.lu einsehbar ist.

Gemeindeverwaltung: 11, rue de l'Eglise, L-4994 Schouweiler, Tel.: 37 95 95-1.

- Congés scolaires/Schulferien
- Collecte de vêtements usagés/ Altkleidersammlung
- Déchets toxiques/ Sondermüll SuperDrecksKëscht**
- Enlèvement des déchets organiques/Bioabfallabfuhr
- Verre/Glas
- Bicherbus Bettange (BBB)
- Enlèvement des déchets d'arbustes Heckenschnittabfuhr
- Valorlux
- Collecte de vieux papiers/ Altpapiersammlung
- Enlèvement des déchets encombrants/Sperrmüllabfuhr
- Enlèvement des déchets ménagers/ Hausmüllabfuhr
- Aktioun Groussbotz
- Bicherbus Schouweiler (BBS)
- Enlèvement des sapins de Noël/ Weihnachtsbäumeabfuhr